



Ivermectin

AFFIX PATIENT IDENTIFICATION LABEL HERE

UMRN:

Family Name:

Given Name:

Medicine name	Strength	Example of brand	Dose directions



English

Karen

Ivermectin

Ivermectin

Why do I need to take Ivermectin?

Your blood test has shown that you have an infection with a parasite called strongyloides. This is a worm that can live in the human body for many years without causing symptoms. If not treated the parasite can cause a very serious infection. We usually treat the infection with Ivermectin.

ဘဉ်မနုၤအယိယဘဉ်အိဝဲဒဉ် Ivermectin လဲဉ်

နသ့ဉ်အတၢ်မၤကွၢ်ဒုးနဲဉ်ဝဲဒဉ်လၢနအိဉ်ဒီးတၢ်ဘဉ်ကူ ဘဉ်ကံဒီးထိးကလဲာ်လၢတၢ်ကိးအမံလၢ strongyloides. တၢ်အံၤမ့ၢ်ထိးကလဲာ်လၢအအိဉ်ဆိး လၢပုၤကညီ အနီၢ်ခိအပူၤလၢတဘျးနံဉ်အတီၢ်ပူၤလၢတဒုး ကဲထီဉ်တၢ်ဆါပနီဉ်နီတမံၤအဂီၢ်သ့လီၤ. ဖဲတၢ်မ့ၢ်တကူစါ ထိးကလဲာ်တခါအံၤဒုးကဲထီဉ်တၢ်ဘဉ်ကူဘဉ်ကံအဒိဉ်အ မ့ၢ်တခါသ့လီၤ. ပညီန့ၢ်ကူစါတၢ်ဘဉ်ကူဘဉ်ကံတခါအံၤဒီး Ivermectin န့ဉ်လီၤ.

IMPORTANT: Do not take this medication if you are pregnant.

Please tell your doctor if you are pregnant, planning a pregnancy or currently breast feeding.

အကါဒိဉ်-ဖဲနမ့ၢ်ဒါန့ဉ်တဘဉ်အိကသံဉ်တခါ အံၤတဂ့ၤ.

ဖဲနမ့ၢ်ဒါ,ရဲဉ်ကျဲၤကဒါမ့တမ့ၢ် ကတီၢ်အံၤအိဉ်ဒီးတၢ်ဒုးအိ န့ၢ်န့ဉ်ဝံသးစူၤကတီၢ်တၢ်ဒီးနကသံဉ်သရဉ် တက့ၢ်.

You may require a blood test 6 months after treatment to ensure the infection has been successfully treated.

ဘဉ်တဘဉ်နကလိဉ်ဘဉ်သ့ဉ်အတၢ်မၤကွၢ်လၢ 6 လါဖဲ တၢ်ကူစါအံၤဝံၤအလီၢ်ခံလၢတၢ်ကမၤလီၤတၢ်ကူစါဝဲ ဒဉ်တၢ်ဘဉ်ကူဘဉ်ကံတခါအံၤန့ၢ်ဂ့ၤန့ဉ်လီၤ.

How do I take Ivermectin?

The dose you need will be calculated based on your weight and may differ from other family members.

မ့ၢ်ယကဘဉ်အိဝဲဒဉ် Ivermectin ဒ်လဲဉ်.

ကသံဉ်အပျၢဉ်လၢနလိဉ်ဘဉ်အိၤန့ဉ်တၢ်ကဒုးအိၤလၢအ ဒီးသန့ၤထီဉ်လၢနတယၢ်ဒီးဘဉ်သ့ဉ်သ့ဉ်ကလီၤဆိဒီး တံဉ်ဖိဃီဖိအဂၤန့ဉ်လီၤ.

Depending on your blood test results and other medical problems you may require 1, 2 or 4 doses. Most people with strongyloides infection confirmed on a blood test will need to take two doses of the medicine 14 days apart.

ဒီးသန့ၤထီဉ်လၢနသ့ဉ်အတၢ်မၤကွၢ်တဖဉ်အဖိခိဉ်ဒီး ကသံဉ်ကသီအတၢ်ဂ့ၢ်ကီၤလၢအဂၤတဖဉ်အဖိခိဉ် နကလိဉ်ဘဉ်ကသံဉ် 1, 2 မ့တမ့ၢ် 4 ပျၢဉ်လီၤ. ပုၤအါတက့ၢ်လၢအအိဉ်ဒီး strongyloides တၢ်ဘဉ်ကူဘဉ်ကံန့ဉ်အိဉ်ပျၢဉ်ထီဉ်လၢသ့ဉ်အတၢ်မၤ ကွၢ်တခါအပူၤဒီးကလိဉ်အိကသံဉ်ခံပျၢဉ်လၢတဘျီ တပျၢဉ်လၢ 14 သီတဘျီအဂီၢ်န့ဉ်လီၤ.

The medicine should be taken with food.
Do not chew the medication.

Do not drink grapefruit juice when you are taking this medicine.

If you vomit soon after you take the medication please tell your doctor as the dose may need to be repeated.

ကသံဉ်ကသီအံၤတၢ်ကၠးအီၤအီၤယုၢ်ဒီးတၢ်အိၣ်လီၤ.
တဘၣ်အ့ၣ်ဘျဲးကသံဉ်ဖျါၣ်တဖၣ်အံၤတဂ့ၤ.

တဘၣ်အီၤတၢ်ဆံဉ်သ့ၣ်ဖးဒိၣ်အထံဖဲအီၤကသံဉ် တခါအံၤအခါတဂ့ၤ.

ဖဲန့ၣ်ဘျဲးဖဲန့ၣ်အီၤကသံဉ်တခါအံၤဝံၤအလီၤခံၣ်န့ၣ်ဝံၤ
သးစူၤကတိၤတၢ်ဒီးန့ၣ်ကသံဉ်သရၣ်မ့ၢ်လၢန့ၣ်ကဘၣ်အီၤ
က့ၤကသံဉ်တဖျါၣ်အံၤအယီၤန့ၣ်လီၤ.

Are there any side effects?

Side effects of this medication may include:

- stomach discomfort,
- dizziness,
- headache and diarrhoea.

The side effects are usually mild and should go away after a few days. Tell your doctor if these symptoms do not go away.

မ့ၢ်ကသံဉ်အတၢ်ဘၣ်ဒိအိၣ်တမံၤမံၤၤ.

ကသံဉ်အတၢ်ဘၣ်ဒိဘၣ်ထံးလၢကသံဉ်တခါအံၤန့ၣ်
ဘၣ်တဘၣ်ကဟံၣ်ယုၢ်-

- ဟၢဖၢဆါ,
- မူၤ
- ခိၣ်သ့ၣ်ဃံဆါဒီးဟၢဖၢလဲၤန့ၣ်လီၤ.

ကသံဉ်အတၢ်ဘၣ်ဒိတဖၣ်အံၤညီၣ်န့ၣ်စၢ်ဒီးကဟါမၢ်ကွံာ်
ဖဲစ့ၤကိာ်သီဝံၤအလီၤခံၣ်လီၤ. တဲဘၣ်န့ၣ်ကသံဉ်သရၣ်ဖဲ
တၢ်ဆါပနီၣ်သ့ၣ်တဖၣ်အံၤမ့ၢ်တဟါမၢ်ဘၣ်အခါတ က့ၢ်.

More information is available for this medicine in the form of Consumer Medicines Information (CMI). CMIs are available from hospitals, pharmacies and medical practices and from the Therapeutic Goods Administration website (www.tga.gov.au/consumer-medicines-information-cmi). The CMI contains important information about your medicine and must be read in conjunction with this leaflet

တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဆူညါန့ၣ်အိၣ်ဝဲဒၣ်လၢကသံဉ်တခါ အံၤ
အဂီၢ်လၢက့ၢ်ဂီၤလၢအမ့ၢ် ပုၤသ့ၣ်တၢ်အဂီၢ်ကသံဉ်ကသီ
အတၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ (**CMI**) န့ၣ်လီၤ. **CMIs** န့ၣ်အိၣ်ဝဲဒၣ်
လၢတၢ်ဆါဟံၣ်,ကသံဉ်ကျဲးဒီး ကသံဉ်ဒါးလၢက
သံဉ်သရၣ်မၤတၢ်အလီၤဒီးလၢ တၢ်ကူၤစါယါဘျါအ
ပီးအလီၤအတၢ်ရဲၣ်ကျဲၤပၤဆုၤ (**Therapeutic Goods
Administration**) အဟံၣ်ယဲၤသန့ အလီၤန့ၣ်လီၤ.
(www.tga.gov.au/consumer-medicines-information-cmi). **CMI**
ဟံၣ်ယုၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢအကါဒိၣ်ဘၣ်ဃးန့ၣ်ကသံဉ်
ကသီဒီးတၢ်ကဘၣ်ဖးအီၤလၢအအိၣ်လိၤလိၤဒီး
လံာ်ဟ့ၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တဘျဲးအံၤအသိးလီၤ.

The Humanitarian Entrant Health Service (HEHS)

1/311 Wellington Street Perth 6000

Phone 9222 8500

Fax: 9222 8501

Email: HEHS@health.wa.gov.au

Opening hours: 8:15-4:15

Monday to Friday

(closed weekends and public holidays)

ပျန်လီထံကီလတ်သျှင်ကညီသးကညီ
အဖီခိတ်တဖ်အဂီ ဆူခိတ်အတ်မၤစၢၤ (HEHS)

1/311 Wellington Street Perth 6000

လီတဲစိ- 9222 8500

ဖဲး(စ)- 9222 8501

အံမု(လ)- HEHS@health.wa.gov.au

အိးထီၣ်အသးန့ၣ်ရံၣ်တဖ်- 8:15-4:15 မုၢ်ဆၣ်တုၤမုၢ်ဖိး
(ကးတံၢ်အသးဖဲမုၢ်ဘျၢ်မုၢ်ဒဲးဒီး ကမ့ၢ်အနံၤသဘျၢ်တဖ်န့ၣ်လီၤ)

We are proud to be a smoke-free site.



Thank you for not smoking or vaping in any buildings or on our grounds.

This document can be made available in alternative formats on request.

© North Metropolitan Health Service 2023

ပဟ်ကဖၢပသးလၢပမ့ၢ်တၢ်တအိမိတ်ထူအလီၤန့ၣ်လီၤ.



တၢ်ဘျးဒိၣ်မးလၢနတအိမိတ်ထူ,ဆူးမိတ်အထံလၢပတၢ်
သျှင်ထီၣ်တခါလၢလၢအပူၤအယိလီၤ.

လံာ်လံာ်တခါအံၤဘၣ်တၢ်မၤကဲထီၣ်ဃာ်အီၤလၢက့ၢ်ဂီၤအ
ဂၤတဖ်အပူၤလီၤ.

© ကလံၤစိးဝဲဒိၣ်တၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ဆူၣ်အတ်မၤစၢၤ ၂၀၂၃
(North Metropolitan Health Service 2023)

